



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada

Place Bonaventure,
800 rue de la Gauchetière Ouest
Voir aux présentes - See herein
Montréal
Québec

H5A 1L6

FAX pour soumissions: (514) 496-3822

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Oue
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^e étage, suite 7300
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet EOSC - Pre-concept Studies	
Solicitation No. - N° de l'invitation 9F044-190081/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client 9F044-190081	Date 2020-02-25
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-SMTB-550-15642	
File No. - N° de dossier MTB-9-42040 (550)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2020-03-20	Time Zone Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Mirfatahi, Kaveh	Buyer Id - Id de l'acheteur mtb550
Telephone No. - N° de téléphone (514) 260-4106 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
9F044-190081/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
9F044-190081

Amd. No. - N° de la modif.
002
File No. - N° du dossier
MTB-9-42040

Buyer ID - Id de l'acheteur
mtb550
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Titre du projet

Études de concept pour la continuité des services d'observation de la Terre

La demande de proposition (DP) ci-haut mentionnée est modifiée comme suit :

A. Répondre aux questions des fournisseurs :

Conférence des soumissionnaires du 4 mars 2020 à 13h00 HNE

Question 1 :

Sera-t-il possible de participer à la conférence des soumissionnaires au moyen d'un lien Webex ou par téléconférence? Les soumissionnaires pourront ainsi y assister sans devoir se rendre à Saint-Hubert, ce qui encouragera probablement la participation à la rencontre.

Réponse 1 :

Voici l'information pour participer à la conférence via WebEx et par téléphone :

Par Webex:

Lien : <https://pwgsc-nh.webex.com/pwgsc-nh/j.php?MTID=mfca6c62a09c7b0f65adebf02edd3a7a7>

Numéro de la rencontre : 466 023 686

Mot de passe de la rencontre: rJeyd2R9r24

Par téléphone:

1-877-413-4791 Call-in toll-free number

1-613-960-7515 Call-in number

996 054 2 Attendee access code

Question 2:

La présentation de la conférence des soumissionnaires pourrait-elle être consultée avant l'événement?

Réponse 2 :

Les documents de la rencontre seront disponibles après celle-ci dans une modification à la DP.

Question 3 :

Des rencontres individuelles avec les soumissionnaires figurent-elles au programme de la conférence des soumissionnaires?

Réponse 3 :

Non, il n'y aura pas de rencontres individuelles.

Question 4 :

L'ASC pourrait-elle envisager de tenir la conférence des soumissionnaires en matinée plutôt qu'en après-midi?

Réponse 4 :

En raison de nombreuses contraintes, la conférence des soumissionnaires s'en tiendra à l'horaire prévu.

Solicitation No. - N° de l'invitation
9F044-190081/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
9F044-190081

Amd. No. - N° de la modif.
002
File No. - N° du dossier
MTB-9-42040

Buyer ID - Id de l'acheteur
mtb550
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Accords commerciaux

Question 5 :

Pourquoi aucun accord commercial ne s'applique-t-il à la présente DP? L'appel d'offres s'intitule Études préconceptuelles pour la Continuité des services d'observation de la Terre (CSOT). Il s'agit donc d'un projet d'observation de la Terre de l'ASC. Le Canada s'est engagé, dans le cadre de l'AECG, à permettre aux soumissionnaires de participer aux marchés publics relatifs aux projets d'observation de la Terre de l'ASC. Compte tenu de cet engagement du gouvernement du Canada, pourquoi l'AECG ne s'applique-t-il pas au présent projet d'observation de la Terre de l'ASC?

Réponse 5 :

Il y a une ouverture de la part de l'ASC d'investir sur des besoins émergents qui peuvent demander l'utilisation de solution novatrice. Ceci étant dit, il y aura potentiellement à évaluer et effectuer un design conceptuel de systèmes innovateurs afin de définir un système ou un ensemble de systèmes répondant le mieux aux besoins du Canada pour le maintien et l'évolution des applications et services actuellement supporté par RCM.

Pour cela, selon l'évaluation du travail nécessaire, il s'agit de R et D et n'est donc pas couvert par l'AECG.

Date de fermeture

Question 6 :

Nous demandons le report de la date de clôture au 2020/04/24. Grâce à cette extension, l'ASC pourra choisir parmi un grand nombre de propositions de haute qualité.

Réponse 6 :

La date de clôture de la DP sera réévaluée après la conférence des soumissionnaires.

Contenu canadien

Question 7 :

Ces dernières années, l'ASC a émis des DP et attribué des contrats pour des études de concept qui ne comprenaient ni exigence de contenu canadien, ni modalités de R et D. Pourquoi SPAC applique-t-il des exigences de contenu canadien et des modalités de R et D au présent processus d'étude de concept?

Réponse 7 :

Selon l'évaluation des capacités industrielles canadiennes, de multiples acteurs sont en mesure de satisfaire aux besoins du gouvernement. Ainsi, conformément aux politiques de SPAC, les exigences de contenu canadien s'appliquent. De plus, puisqu'il s'agit de R et D selon l'évaluation du travail nécessaire, les modalités de R et D s'appliquent.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DE LA DP DEMEURENT INCHANGÉS.